

τά τι θύηλα, παρὰ πλακτία, τὰ ὅποια νὰ μὴ ήναι ἐπιχρισμένα ἢ βιεργικωμένα, καὶ θέσεται ἔπειτα εἰς τὸ δροσερότερον μέρος τῆς οἰκίας, ὅπου τὰ ἀρίνεις ἀνέγγυατα 15 ἢ 20 ἡμέρας.

Μετὰ τὴν προθεσμίαν ταχτην γύρε σιγανὰ τοῦτον τὸν μούσον, ἢ γλευχοζάχαρον πάρτα ἕρθεντα ἀγγεῖον εἰς μποτίλιας, μὲ προτογήν, μεταβολήν μὴ ἀρίστης νὰ πένη μέσα εἰς αὐτὰ τὰ ὑποστρέψατα τοῦ πάτου, τὰ ὅποια δύναται νὰ βάλλῃς μὲ τὰς λαζανιστικές φλοκές, καὶ ἔφρισματα, εἰς ἀνάγκην δξοποιήσεως, ως εἶπον τούτον τοῦτον.

304.

Τὸ χρῶμα τοῦ μούστου εἰς τὴν ἀληθῆ σύστασιν τοῦ λευκοζάχαρου πρόσπει νὰ εἶναι μελανίζουν. Απὸ αὐτὸν τὸ χρῶμα τοῦ λοιποῦ γνωρίζουν τὸν καιρόν, κατὰ τὸν ὄποιον χρειάζεται νὰ γίνη ἢ ἀναρρέψεων εἰς τὸ τέλος τοῦ ἀρθροῦ 302 δοκιμή, διὰ νὰ ὀλιγοστεύσουν τὴν φωτίαν τοῦ ἀγγείου ἢ τεντσέρι.

305.

Περὶ τῶν γεμάτων ἢ μὴ μποτίλιών ἀπὸ γλευχοζάχαρο πρόξε, ὅσα εἶπον εἰς τὴν σημείωσιν ὑπὸ τὸ ἀρθ. 149, καθὼς ἐπίσης καὶ εἰς τὸ τέλος τοῦ ἀρθρ. 180 περὶ τῆς μεγίστης συντηρήσεώς του.

306.

Εἰς περίστασιν, καθ' ἣν δὲν ἥθελε τις λάθη ἀνάγκην, νὰ κάμη χρῆσιν αὐτοῦ, καὶ ἥθελεν εὑρεθῆ πεπεγνωμένον μέσα εἰς τὴν μποτίλιαν, ὃτε νὰ μὴ τρέχῃ ἔξω, τότε φθάνει, νὰ βουτίσῃς τὴν μποτίλιαν μέσα εἰς γλιαρὸν γερὸν, καὶ τὸ κάμνεις νὰ λυώσῃς καὶ νὰ πρέξῃς.

307.

Εἰς τὸ γλευχοζάχαρον αὐτὸν δυνάμεθα νὰ κάμωμεν τὸ κάπ-

questa conserva, quando se ne abbia di che riempire una botte di legno, e che si abbia bisogno, o volontà di conservarla longo tempo, o di spedirla in lontani paesi, e differenti climi: la solforazione però si eseguisce allora con qualche variazione da ciò, che si pratica, e s'insegnò circa li vini. Ecco il modo con cui si deve procedere.

308.

Nell'istesso vasetto, di cui si parlò nell'art. 241 che s'introduce nell'interno fondo della botte pel buco superiore del di lei cocchiume, si metterà un'oncia di solfanelli (art. 233) accesi, che si lascieranno bruciare dentro della botte nel modo stesso, e colle stesse avvertenze, di cui nelli articoli 239 e 242. — Estinti che essi saranno, e consumati questi solfanelli, e che si sarà tirato fuori il vasetto, si metterà subito l'imbuto grande per riempire la botte sino ad un quarto di essa colla conserva.

Quindi levato l'imbuto si rinnoverà l'operazione dei solfanelli nell'istesso quantitativo di un' oncia, col tenere però il vasetto appeso sopra, e senza che tocchi la conserva che si è messa dentro, come pur si disse in d. art. 239 circa il vino, e quando saranno consumati li solfanelli, ed intieramente estinti si riempierà nella stessa guisa per un altro quarto la botte colla conserva. L'istessa operazione si rinnoverà due altre volte nella stessa conformità delle precedenti, e sin'attantoché la botte sia piena. Si dee aver l'attenzione di ben scuotere la botte, o la conserva versata in esso, e di otturare bene quella nel modo, e colle precauzioni suggerite nell'art 239, quando visi

νισμα, ἐν τῇθελεν ὑπάρχῃ ἀρκετὴ, ὥστε νὰ γεμίσῃ ἐνα ξυλοβάρελον, ή βούτζι καὶ τῆτον ἀνάγκη ἡ θέλησις, διὰ νὰ διαφυλαγθῇ εἰς μάκρος, ἢ ν' ἀποσταλῇ εἰς μακρυνόντας τόπους, καὶ διαφορετικὰ κλίματα, τότε ὅμως τὸ κάπνισμα παρὰ τὸ σύνηθες γίνεται μὲ κάποιαν διαφοράν παρὰ τὴν ὄποιαν ἐδίδαξε ἐπὶ τῶν οἶκων. Ἰδοὺ πᾶς γίνεται.

308.

Εἰς τὸ αὐτὸν σκεῦος, περὶ τοῦ ὄποίου ἀνέρερα εἰς τὸ ἄρθρο.

241, τὸ δποῖον ἐμβάλλεται μέσα εἰς τὸ βαγένι τὴ βούτζι ἀπὸ τὴν ἐπάνω τρύπαν τοῦ πωμάτικτός του, ἐμβασε μίαν οὐγγίαν θειαφοκέρια (ἄρθρ. 239) ἀναμμένα, τὰ δποῖα ἀφες νὰ καοῦν μέσα εἰς τὸ βαγένι μὲ τὸν αὐτὸν ἔκεινον τρόπου καὶ φροντίδα, περὶ τῶν δποίων εἰς τὰ ἄρθρα 239 καὶ 242.— Ἀφοῦ καταναλυθοῦν, καὶ σθύσουν αὐτὰ τὰ θειαφοκέρια καὶ ἀφοῦ εὐγάλης ἔξω τὸ σκεῦος, βάλλε ἀμέτως τὸ μεγάλον χωνίον διὰ νὰ γεμίσῃς τὸ βαγένι μὲ γλευκοζάρχριν κατὰ τὸ ἐν τέταρτον μόνον.

"Ἐπειτα ἀφοῦ εὐγάλης τὸ χωνίον ἀναγέωσε τὴν πρᾶξιν τῶν θειαφοκερίων μὲ τὴν αὐτὴν ποσότητα τῆς μᾶς οὐγγίας, κράτησον ὅμως κρεμόμενον τὸ σκεῦος ἐπάνωθεν χωρὶς νὰ ἐγγύηῃ τὸ γλευκοζάρχρο ὄποι εἶναι μέσα, καθὼς καὶ εἰς τὸ ρήθεν ἄρθρ. 239 εἶπον περὶ τοῦ οἴνου, καὶ ἀφοῦ καταναλυθοῦν τὰ θειαφοκέρια, καὶ σθύσουν ὅλότελα, γέμισε μὲ τὸν αὐτὸν τρόπον κατὰ ἔν ἄλλο τέταρτον τὸ βαγένι μὲ τὸ γλευκοζάρχρο. Τὴν αὐτὴν ἐργασίαν ἀναλαμβάνεις ἀκόμη δύο φοράς κατὰ παρόμοιον μὲ τοὺς προλαβόντας τρόπου, καὶ ἐωσέτου γεμίσει τὸ βαγένι πρέπει νὰ σείης μὲ προσοχὴν τὸ βαγένι ἂν τὸ ἐπιχυθὲν γλευκοζάρχρο, καὶ νὰ τὸ σουμπώσῃς καλά, καὶ κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ τὰ ἀπαιτούμενα τοῦ ἄρθρ. 230, τόσον ὅπότε ἐμβάλῃς καὶ τὰ ἀφίνειεμέσα σα εἰς τὸ βαγένι τὰ ἀνακρέυχα θειαφοκερά, ὅσους καὶ στάγης

introducono e vi si laseiano entro la botte li solfanelli accesi, come quando si sarà finito di riempierla: una volta così riempiuta la botte si lascierà in riposo per due, o tre giorni.

309.

Questo termine trascorso si travaserà di nuovo tutta la **conserva**, o tutto il mosto ridotto come sopra, a **conserva in** altra botte di capacità 1000, e poter **restare essa ben piena**. E tutto il sedimento che si troverà nella botte solforata si filterà per una tela (**e non già per la carta**), ed il filtrato rimasto si metterà col precedente nella 2. anzidetta botte, la quale si turerà, e volterà nel modo indicato dall'arto. 180.

310.

Nel caso di detto solforamento, a vere di versare il mosto—**conserva nei recipienti secondo l'arto. 303.** si verserà in una botte di bastante capacità, ed ivi si farà per la detta conserva da solforarsi ciò, che si suggerì nelli articoli 239, e segti circa il vino.

311.

La conserva acida si ottiene dalle uve immature, e poco zuccherose, ed essa serve a correggere li vini tropo dolci, e nauseanti, non meno che ai bisogni di famiglia, e cucina. Essa poi si fa in tutto, e per tutto come la conserva dolce.

312.

Darò qui una regola generale circa la quantità di **conserva**, che deesi impiegare per migliorare un vino oppure un semplice mosto.

ἀπογεμώσῃς τὸ ὄποιον τότε τὸ ἀρίνεις αἰτάραχον διὰ δύο, ἢ τρεῖς ἡμέρας.

309.

Μετὰ ταύτας μετάγγισε ἐκ γέου ὅλον τὸ γλευκοζάχαρ,
ἢ ὅλων τὸν μοῦστον, τὸ ἀποκατασταθὲν ἦδη εἰς γλευκοζάχαρ,
εἰς ἄλλῳ βραχίονι τὸ πόσιον νὰ γωρῇ τόσον. θέτε νὰ γεμώσῃ
καλά. Καὶ ὅλον τὸ ὑπόσταθμον ἢ καταπάτε, διόπου ἤθελεν εὐ-
ρεθῆ εἰς τὸ Θειαφρούριον βαγένι, στράγγιξέ το ἀπὸ ἕνα πανί^{πανί}
(καὶ ὅχι τύραχ μὲ τὸ χαρτί). τὸν δὲ στραγγικτὸν μοῦστον
βάλε τού μὲ τὸν προτερινὸν εἰς τὸ β'. ἀνωτέρῳ βραχένι,
τὸ δέπτωτὴν στουμπόνεις καὶ στρέφεις κατὰ τὸν ὄποιον ἔδειξα
τρόπον εἰς τὸ ἄρθρον 180.

310.

"Οταν θειαρώτης τὸ γλευκοζάχαρ, ἀντὶ νὰ τὸ ἀποθέσῃς
ἀμέσως εἰς τὰ ἀγγεῖα κατὰ τὸ ἄρθρ. 303, πρέπει νὰ τὸ βάλῃς
εἰς ἕνα βραχένι ἀρκετῆς γωρήσεως, διόπου κάμε τὸ κάπνισμα
καθὼς ἐδίδαξα διὰ τὰ χρασία εἰς τὰ ἄρθ. 239 καὶ ἐπ.

311.

Τὸ δέσυνδν σταφυλιῶν ζάχαρ κατασκευάζεται ἀπὸ σταφύλια
ἀνώριμα, καὶ ἀζαχάρωτα, καὶ τοῦτο μεταγειρίζονται διὰ νὰ
διορθώνουν κρασία πολὺ γλυκερὸν καὶ ναυτιώδη, ἐπίσης καὶ
εἰς τὰς χρείας, τῆς οἰκίας καὶ τοῦ μαγειρίου. Κατασκευά-
ζεται δὲ καθ' ὅλα καὶ κατὰ πάντα καθὼς τὸ γλευκοζάχαρ.

312.

Θέλω δώσει ἐνταῦθα γενικόν των κανένα περὶ τοῦ ποτοῦ τοῦ
γλευκοζαχάρου, τὸ ὄποιον πρέπει νὰ μεταχειριζόμεθα, διὰ νὰ
βελτιώνωμεν ἕνα χρασίον, ἢτε ἕνα ἀπλοῦν μοῦστον.

Se si tratta di metterne in un vino già formato la proporzione è trā un 25 ad un 30. del vino a migliorarsi, il quale sia pure già in bottiglie, o vasi piccoli.

Sa si tratta di metterne in vasi, e botti grandi, la proporzione può essere trā un 25 ed un 40. dell'entrostante vino.

Ove poi si tratti di versarne sul mosto in Tino, **come nel caso** dell'art. 258, la quantità deve essere **maggior**e. ben inteso però sempre, che in un tale caso **si osservino** le regole in detto articolo 258 prescritte così nel versarla, come nel mescolarla, e finalmente nel lasciare che almeno per trè giorni holla la conserva col mosto nel Tino prima di procedere allo svinamento. (articoli 300 e 301).

313.

Il semplice siroppe si fà col cuocere il mosto molto minor tempo di quel, che esiggesi per ridurlo a conserva. E per conseguenza non lasciandolo venir ad acquistare il color bruno, di cui parlai nell'arto. 304.

Del resto tutto ciò e quanto si è detto circa il modo di fare la conserva, è di conservarla col mezzo della solforazione, e di metterla in bottiglie, e botti si applica anche al siroppe.

Ἄν πρόστιται, νὰ βάλλῃς εἰς οἶνον μορφωμένον ἥδη, ἢ ἀναλογία συγίσταται μεταξὺ τοῦ ἑνὸς 25 καὶ ἑνὸς 30 τοῦ πρὸς βελτίωσιν οἴνου, δὸποῖς ἃς ἦτον καὶ εἰς μποτίλιας, ἢ μικρὰ ἄγγεῖα.

"Αν ἔχῃς νὰ τὸν βάλλῃς εἰς ἄγγεῖα, καὶ βουτσίκ μεγάλα, ἢ ἀναλογία δύναται νὰ ἦναι ἀπὸ ἐν 25 καὶ ἐν 40 τοῦ ἐμπεριεχομένου οἴνου..

"Αν δὲ ἔχῃς νὰ τὸν ἐπιχύσῃς εἰς τὸν μοῦστον τοῦ κάδου, καθὼς εἰς τὴν περίπτωσιν τοῦ ἀρθ. 258, ἢ ποσότης πρέπει νὰ ἔγαγει μεγαλητέρα. Υπονοεῖται δὲ πάντοτε ὅτι, τότε θέλεις πράξη κατὰ τοὺς ἐκτεθέντας εἰς τὸ ῥηθὲν ἀρθρὸν 258 κανόνας, τότον ὅταν χύνῃς, καθὼς καὶ θιαν ἀνακατώνης καὶ ἐπιτέλους θέλεις ἀφῆσῃ τούλαχιστον διὰ τρεῖς ἡμέρας νὰ βράσῃ τὸ ἐκ σταφιλίων σάκχαρ μὲ τὸν μοῦστον τοῦ κάδου, πρὸν ἀρχίσης νὰ τὸ μεταγγίζῃς (ἀρθρὰ 300 καὶ 301.)

313.

Τὸ ἀπλοῦν σεράπιον, ἢ σιρόπι, σκευάζεται βράζοντας τὸν μοῦστον εἰς ὀλιγώτερον καιρὸν παρὰ ὅτον ἀπογίτεῖ διὰ νὰ συσταθῇ τὸ ῥηθεν σάκχαρ. "Οθεν πρέπει νὰ ἀφείνεται εἰς τὴν φωτίαν μόνον ἕως νὰ μὴν πάρῃ τὸ βαθὺ χρῶμα, περὶ τοῦ δποίου ωμίλησα εἰς τὸ ἀρθ. 304.

"Επομένως ὅσα εἶπον περὶ τοῦ τρόπου τῆς κατασκευῆς τῆς γλευκοζαχάρεως, τῆς συντηρήσεως αὐτῆς, διὰ τοῦ καπνίσματος καὶ τῆς ἐγχαποθέτεώς της εἰς τὰς βοτίλιας καὶ οἰνοδοχεῖα, ἐραριμόζονται διὰ καὶ εἰς τὸ Σεράπιον.

CAPO 26.

**Del Sidro, Viskei, vino di Ciriegio
e Ratafià ossia amarasco.**

314.

In un paese, che abbonda, come la Grecia di pomi, o mele, di cotone, e di Ciriegie non si deve omettere d'indicare il modo di trarne un utile partito in via anche di vinificazione.

315.

Con ogni sorta di pomi, anche di quelli che sono meno buoni a mangiare (sebbene quanto più dolci sono, più gradito riesca il sidro, che in certi paesi rimpiazza il vino) si fa il sidro, o la sicera nel seguente modo indicato dal Sr. Bosco professore a Parigi, che è il più facile ad eseguirsi.

« Si pestano, e spremono nel modo ordinario li pomi, e si mette il sugo loro, che si chiama sidro in un vaso aperto, o mezz'aperto, in cui si lascierà fermentare, ma appena viè indizio di fermento si travasa il sugo sud^o. in altro vaso consimile,, ciò facendo due altre volte consecutive per impedire la fermentazione. Si filtrano poi per un cappuccio di tela le feccie, e le schiume, che si troveranno in fondo del d^o. vaso in seguito alle tre operazioni di travasamento, e si metterà il filtrato sugo col rimanente, che è nel vaso. Quindi si turerà ben bene questo, e si procurerà, che sia ben pieno, e per-

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ
ΔΙΕΥΘΥΝΗΣ: ΕΠ. ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΠΕΤΣΙΟΥ
ΦΙΛΙΚΟ ΦΙΛΟΖΩΝΙΚΗΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ

E.Y.Anc II
ΙΩΑΝΝΙΝΑ 2006

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΣΤ'.

Ηερὶ Σικέρων, (μηλίτου) Κερασίου οἶνος, καὶ
τοῦ καλούμενοῦ Ρατζόγ.

314

Εἰς τόπον, ὅπου εὑρίσκονται ἐν ἀρθονίᾳ, ώς εἰς τὴν ‘Ελλάδα; τὰ μῆλα, τὰ κυρδώνια καὶ τὰ κεράσια, νομίζω ὅτι εἴναι καλὸν τούτον τούτους πλειότερον ὄρεις ἀπόστατα, ὅταν μᾶς συμφέρει νὰ τὰ μεταβάλωμεν εἰς οἶνον.

315.

Απὸ κάθε λογῆς μῆλα, καὶ ἀπὸ ἐκείνα ἀκόμη τὰ μὴ φαγότα μαζὶ (ἃν καὶ τὰ πλέον γλυκὰ κάρυνθον πλέον εὐάρεστον τὸν μηλίτην οἶνον, ἡ Σίκερα, τὸν ὄποῖον εἰς μέρη τινὰ τὸν μεταγειρίζονται ἀντὶ οἶνου) κατασκευάζεται ὁ Μηλίτης οἶνος, ἡ τε Σίκερα κατὰ τὸν ἀκβλουθού τρόπον τοῦ ἐν Παριτίοις Καθηγητοῦ Κ. Βόσκου, ώς εὔκολότερος.

« Κοπανίζουν, καὶ στύφτουν τὰ μῆλα κατὰ τὸν συγήθη τρόπον, καὶ βάλλουν τὸν ζωμέν των εἰς ἀγγεῖον ἀνοικτὸν κατά τι, δὲν τὸ ἀφίνουν νὰ ἔγειρωθῇ, ἀλλ’ ὅμας φανῇ σημεῖον ἀναγένεται; μεταγγίζουν τὸν ζωμὸν εἰς ἐν ἄλλο παρόμοιον ἀγγεῖον, καὶ τοῦτο κάρυνθον δις ἀλληλοδιαδόχως διὰ νὰ ἔμπεδίσουν τὴν ἐνζύμωσιν. Στραγγίζουν μεταταῦτα ἀπὸ ἕνα πάνταν συκώτι τοὺς ἀφρούς καὶ τὰ σκύβαλα τῶν ἐπαίηλημένων μεταγγίτεων καὶ ἐνόνουν τὸν στραγγικτὸν ζωμὸν μὲ τὸν ἄλλον τοῦ ἀγγείου. Μεταταῦτα πωράζουν καλὸς τὸ ἀγγεῖον, τὸ ὄποιον πρέπει γὰρ ἥγειραι γεμάτων ἔως ἐπάνω, καὶ δι’ αὐτὴν τὴν αἵτίαν τὴν ὑπερέβαν μετάγγισιν πρέπει νὰ κάρυνθον εἰς βαγένα.

» tal ragione l'ultimo travasamento si farà in una botte, o damigiana, perchè resti ben piena, e si possa turare nel modo, che si disse circa il vino, e la conserva nelli articoli 179 e Seg. e 309 e Seg. »

In tale maniera il sidro, di cui parla Salomone nel capo 20 dei proverbi si conserva anche dieci anni senz'alterazione veruna.

316.

In Inghilterra però si fa il sidro nei due seguenti modi.

1. « Dopo 40 ore, che il sugo à stato nel tino, o Tiuozzo, sì vede comparire una crosta, o specie di corteccia al di sopra: Si prenderà ben guardia di rompere, o muovere in qualsisia modo questa corteccia: ma si tirerà del buco di sotto, munito di Canellino un poco del detto sugo per riconoscere, se è già chiaro. Trovato chiaro, si travasa in altro vaso, od in altra botte facile ad otturarsi, e si otturerà nel modo indicato nel precedente articolo. »

2. Si lascia fermentare 4° 5 giorni, e non più il sugo dei pomi nel vaso, in cui si è messo, (dopo che si sono spremuti i pomi, come si disse nel principio dell'art. 315) questa fermentazione dà forza al sidro, senza che gli faccia perdere il dolce. Quindi si travasa in botte da solforarsi nel modo stesso indicato pei vini nel capo 20, e da detta botte chiusa a dovere secondo le già accennate neli precedenti articoli regole, si metterà poi in bottiglie verso il fine di maggio, o di agosto (47).

» ἡ διηγείνομένην, διὰ νὰ μάνη καλὰ γεμάτη, καὶ νὰ δύνα-
» ται νὰ τὴν πωμάτουν κατὰ τὸν τρόπον ὃποῦ εἶπον διὰ
» τὸ κρασίον, καὶ τὴν γλευχοζάχαρην εἰς τὰ ἄρθρα 179 καὶ
» ἔπ. καὶ 309 καὶ ἐπ..»

Διὰ παρομοίου τρόπου ὁ μηλίτης, ἡ Σίκερα περὶ οὗ ἀναφέρεται
δὲ Σολομών εἰς τὸ Κεφ. κ'. τῶν παροιμιῶν, συντηρεῖται καὶ δέκα
ἔτη, καὶ περιπλέκεται χωρὶς νὰ διποφέρῃ οὐδεμίαν ἀλλοίωσιν.

316.

**Εἰς τὴν Ἀγγλίαν ὅμιλος κατασκευάζουν τὴν Σίκεραν ἡ τὸν
μηλίτην κατὰ τοὺς ἀκολούθους δύο τρόπους.**

A'. «Μετὰ 40 διηρεύσατε ως ζωμὸς τῶν μῆλων ἔμεινεν εἰς τὸν
κάδον, ἡ καθίσκον ἀργίζει νὰ φαίνεται μία τέπια, ως μία
φλοιόδικ ἐπάνω. Καὶ διὰ νὰ μὴν ἥθελε τὴν χαλάτουν ἡ κινήσουν
κατ' οὐδένα τρόπον· αὐτὴν τὴν φλοιόδαν, τραβοῦν ἀπὸ τὸν
κάτω πεῖρον, εἰς τὸν διπόιον βάλλουν κάνουλαν, ὀλίγον ἀπὸ
τὸν ἄγω ζωμὸν διὰ νὰ γνωρίσουν ὅτι ἐστράγγιξε καὶ ἤγαι
καθαρόν. Όταν τὸν εὔρουν καθαρὸν, τὸν μεταγγίζουν εἰς ἄλ-
λο ἀγγεῖον, ἢ εἰς ἄλλο βαγένιο εὔκολον, νὰ σουππωθῇ, καὶ σουπ-
πώνουν κατὰ τὸν διπόιον ἐδείξαμεν τρόπον τοῦ προλα-
βόντος ἄρθρου.»

B'. «Βάλλουν εἰς ἐνζύμωσιν διὰ 4 ἢ 5 ἡμέρας καὶ ὅπε
πλέον, τὸν ζωμὸν τῶν μῆλων εἰς ἐν ἀγγεῖον, (ἀφοῦ ἔτε-
ψαν τὰ μῆλα, ως εἶπον εἰς τὴν ἀρχὴν τοῦ ἄρθρου 314)-
ἡ ἐνζύμωσις αὕτη παρέχει δύναμιν εἰς τὸν μηλίτην, χω-
ρὶς νὰ τοῦ ἀφαιρέσῃ τὴν γλυκύτητα. Μεταταῦτα μεταγγί-
ζεται εἰς βαγένι διὰ νὰ θειαφωθῇ μὲ τὸν αὐτὸν, τὸν διπόιον
ἐδείξα τρόπον διὰ τὰ κρασία εἰς τὸ Κεφ. Κ'. καὶ ἀπὸ αὐ-
τὸ τὸ βαγένι, κλεισμένον καθὼς πρέπει, καὶ κατὰ τοὺς διποίους
ἐστημείωσα κανόνας εἰς τὰ προλαβόντα ἄρθρα, τὸν ἀποθέτουν
μεταταῦτα εἰς μέστιλιας τέλη Ματου ἢ Αὐγούστου (ΜΔ').

317.

Il così detto Viskei (che è una specie di ginepro) così buono per lo stomaco, si fa secondo la recente invenzione Americana nel modo seguente.

« Si ammaccano li grani, o semi del cottone e si lasciano in infusione in bastante acqua nella quale si aggiungerà un poco di lievito per eccitare la fermentazione (48): col mezzo di questa si scioglie con forza il gaz, e compare al di sopra un olio galeggiante, che è dolce, e secco, e molto buono per le pitture. Si leva via con attenzione questo olio col mezzo anche di sponga, e si mette il rimanente in un lamiccio, dal quale per mezzo della distillazione si ricava un liquido abbondante che gli Americani inventori chiamano viskei. (49)

318.

Il vino colle ciriegie si fa nel modo, che vò ad indicare.

« Per fare, per esempio, cinque pinte di tal vino (e ciò servirà di regola di proporzione in caso di maggiore, o minore quantità) si prenderanno 15 libbre cioè due terzi di più, di ciriegie ben mature, e dolci, ed inoltre due libbre di uva spina, ossia ribes: Le ciriegie si monderanno prima dai pedicciuoli e dai nocciuoli: questi ultimi però si metteranno in disparte per il seguente oggetto. Si schiacciano ben bene le ciriegie sudette, il ribes, e si pestano due terzi dei nocciuoli, e messo tutto assieme si pone in un vaso, o barile assieme ad

Τὸ οὕτω λεγόμενον **B : σχέτις** (εἰδος Γενέθρας ἢ ἀρχεύθου) τὸ στομαχικώτατον, κατασκευάζεται κατὰ τὸν προσφάτως ἐπινοηθέντα εἰς τὴν Ἀμερικὴν ^{ΕΡΓΑΣΤΗΝ ΕΠΙΤΟΜΑΣ ΦΟΥΚΛΗΝΙΚΗΣ ΚΑΘΗΤΗΣ ΝΕΟΙ ΕΡΓΑΝΩΝ} τρόπον.

- » **Συντρίβουν βαμπαχόσπορον**, καὶ τὸν ἀφίνουν νὰ μουσκεύ-
- » **ση εἰς ἀρκετὸν νερὸν**, μέσα εἰς τὸ ὄποιον προσθέτουν ὅλιγον
- » **προζύμιο**: διὰ νὰ κινήσουν τὴν ἔγκυμωσιν, (μὴ) διὰ μέσου τῆς
- » **δποίας** διαλύεται μὲ βίᾳ τὸ ὄστριον, καὶ ἀναφαίνεται
- » **ἐπάνω**, τὸ ἐπιπλέον ἔλαιον, τὸ δεῦτον εἶναι γλυκὺ, καὶ
- » **ξηρὸν**, καὶ χρησιμότατον διὰ τὰς ζωγραφίας. Ἀφαιροῦν
- » **μετὰ προτοχῆς** τοῦτο τὸ ἔλαιον μὲ σπόργυν ἀκόμη, καὶ
- » **ἀποθέτουν** τὸ λοιπὸν μέσα εἰς ἀποστακτικὸν ἀγγεῖον, (ἄμβη),
- » ἀπὸ τὸ δποῖον διὰ τῆς ἀποσταλάζεως ἐξάγουν ἀφθονον δευ-
- » στὸν, τὸ δποῖον οἱ Ἀμερικανοὶ ὁγκούχουν **Bιτκέτι** (μθ!).

Ο κερασίτης οῖνος, ἢ τὸ κερασόχρονο κατασκευάζεται κατὰ τὸν ἀκόλουθον τρόπον.

- » Διὰ νὰ κάψῃς π. χ. πέντε πίντας ἀπὸ τοιοῦτον
- » κρασίον (καὶ τοῦτο θέλει χρησιμεύσῃ, ώς κανῶν ἀναλογικὸς
- » ἐν περιπτώσει μεγαλητέρας, ἢ μικροτέρας ποσότητος),
- » ἔπαρε 15 λίτρας, τουτέστι δύο τρίτα περιπλέον, κεράσια ὥρι-
- » μα, καὶ γλυκὰ, προσέτι δύο λίτρας φραγκοστάφυλα κόκκινα,
- » δηλ. βιβίσιον, καθάρισε τὰ κεράσια ἀπὸ τὰ κοισάνια, καὶ τὰ κο-
- » κούτσιά των, ταῦτα δμως βάλετα χωριστὰ, διότι θὰ χρεια-
- » σθοῦν ώς ἑξῆς. Ζουλισε, καὶ σύνθλιψε ὅλα καλὰ τὰ ἄνω κε-
- » ράσια, καὶ τὰ φραγγοστάφυλα, καὶ κοπάνισε τὰ δύο τρίτα
- » τῶν κουκκουτζίων, καὶ ἀφοῦ τὰ ἐνώσεις ὅλα βάλετα εἰς ἀγγεῖον,
- » ἡ βαρέλι μαζῆ μὲ ἐν τέταρτον τῆς λίτρας (3 ἢ 4 οὐ γγίας

» una quarta parte di libbra (3 o 4 oncie art. 233,
 » di zucchero (oppure di conserva dolce, se se ne
 » avesse. art. 299). Si procura di riempire il vaso
 » o barile, e si otturerà dapprincipio con un solo
 » pannolino, affinchè possa bollire, senza che vi ca-
 » di dentro alcuna immondizia. Si metterà però in
 » disparte alcuni poco del sugo suddetto di ciriegie
 » e ribes per poter poi fare le necessarie aggiunte,
 » onde conservare sempre pieno il vaso, o barile,
 » massimamente dopo, che è finita l'ebollizione, o
 » fermentazione. Così ben riempiti il vaso, o barile
 » si fureranno nel modo ordinario. (art. 315). Due
 » mesi dopo soltanto si tirerà il vino, si chiarificherà,
 » e si metterà in bottiglie nel modo indicato pei vini
 » ordinari. (capi. 17. 18, e nota 27).

319

L'amarasco, o Ratafià si può fare con albicocche, con ciriegie, con noci, con codogni, colle fiori d'arancio, con anisi, con ginepro, con citroni etc. ma insegnereò solamente il modo di fare il più comune, cioè colle ciriegie, che è quello così vantato di Grenoble (francia) eccellente corroborante per lo stomaco.

« Si prendano ciriegie nere, ben mature, dolci, e sane, e levati via li pedicciuoli, o le code, e mes-
 » si in disparte li nocciuoli, come si disse pel vino a
 » ciriegie nell'articolo precedente, si spremono ben
 » bene le ciriegie in un vaso ben netto, nel quale
 » si aggiunge un poco di lampone. Si lascia ogni
 » cosa tranquilla nel vaso pendente 4 o 5 giorni,

» ἔθ. 233) ζάχαρην (ἢ γλευκοζάχαρην, ἢν πάρχῃ ἔρθ.
 » 299). Φρόντισε νὰ γεμώτῃ τὸ ἀγγεῖον ἡ βαρέλι, πώμα-
 » σέ το καταπρώτου μὲν μόνον ἐν τοις μικρὸν πανὶ διὰ νὰ ζε-
 » σταθῇ, γωρίς νὰ πέσῃ μέσα καμία ἀκαθαρτία. Πρέπει
 » ὅμως νὰ θέσῃ κατὰ μέρος μερικὸν ἀπὸ τὸν ἄνω ζωμὸν
 » τῶν κερατίων, καὶ ϕαργκοσταθυλῶν, διὰ νὰ κάμης μετα-
 » ταῦτα τὰ ἀναγκαῖα ἀπογεμίσματα, ὥστε νὰ συντηρῆς
 » πάντοτε γεμάτον τὸ ἀγγεῖον ἡ βαρέλιον, καὶ μάλιστα
 » ἀρρώστη φύματις ἢ ἐνζύμωσις ἐτέλευσῃ. Μετὰ τὸ ἀπο-
 » γέψιμον τοῦ ἀγγείου, ἡ βαρελίου στούππωσέται καλὰ κα-
 » τὰ τὸν συγήθη τρόπον. (Ἄρθρον 315). Μετὰ δύο μῆνας
 » μόναγχα τράβιξε τὸν οἶνον, λαγάρισέ τον, καὶ βάλετον εἰς
 » μποτίλιας κατὰ τὸν τρόπον κάθε ὥλιον κρατίου (Κεφά-
 » λικαὶ ζ'. ἢ καὶ σημειώσιν ξζ.).»

319

Τὸ ὀμαράσκον, ἡ Ραταριά (τρίμιχ) δυνάμεθα νὰ κατα-
 σκευάσωμεν μὲ βερίκοκκα, μὲ κεράτια, μὲ καρίδια, μὲ κύ-
 δώνια, μὲ ἄνθη πορτογαλιᾶς, μὲ γλυκάνισον, μὲ ἄρκευθον,
 μὲ κίτρικ τιλλ. θέλω διδάξῃ μόνον τὸν τρόπον τῆς κατασκευῆς
 τοῦ κοινοτέρου, ὃ ἐστὶ τῶν κερασίων, τὸ δποῖον εἶναι τὸ τό-
 σον ἐξάκουστον τοῦ Γρενόβλε (τῆς Γαλλίας) ἐξέσιον, ἐντο-
 γότατον διὰ τὸν στόμαχον. « Σύνθλιψε κεράσια μαῦρα, κα-
 » λογινωμένα, γλυκὰ, καὶ ἀβλαζῆ, καὶ ἀρσοῦ τῶν εὐγάλης
 » τὰ κοτσάνια ἢ μίσχους των, καὶ θέστης κατὰ μέρος τὰ κου-
 » κούτσια, καθὼς εἶπον διὰ τὸν κερασίτην οἶνον εἰς τὸ προ-
 » λαβήν ἄρθρον, στεῖψε καλὰ τὰ κεράσια μέσα εἰς ἀγγεῖον
 » παστρικόν, εἰς τὸ δποῖον βάλε καὶ ὀλίγον Βάτου ἰδιίας
 » καρπὸν (Βατσινίκας) ἔφες αὐτὰ θλα ἀτάραχα εἰς τὸ ἀγ-
 » γότον διὰ 4 ἢ 5 ἡμέρας, καὶ τὸν κατώνεις δέος ἡ τρεῖς φο-

» dimenando due o trè volte in cadun giorno le see-
 » cie, affinchè prenda il sugo buon colore, e sapore:
 » passati questi giorni, si passerà il sugo per un
 » capuccio di tela, che si spremerà, onde far sortire
 » tutto il sugo possibile: si farà poi la misura di
 » tutto il sugo per aggiongere in esso, ed in ragione
 » di ogni pinta (art. 248). che se ne avrà, due pinte
 » di buona acquavita ossia spirito di vino (alcool).
 » Si pesterauno poi trè pugni di detti nocciuoli,
 » messi come sopra a parte, e si metteranno nel su-
 » go suddetto assieme ad un quarto di libbra (3 on-
 » cie, o 4) di zucchero, o di conserva dolce (art.
 » 328) per ogni pinta di d. sugo aumentato coll'ac-
 » quavita, e nocciuoli. Si lascia in infusione ogni co-
 » sa nell'istesso vaso, nel quale però si aggiungeranno
 » un pugno di coriandro, ed un poco di canella, di-
 » menando il tutto, almeno una volta al giorno, pen-
 » dente otto giorni. Passato poi per il capuceio di
 » tela il sugo si metterà in bottiglie, il tutto come
 » nè precedenti articoli si è detto .

Nel caso, che il quantitativo del sugo aumentato coll'acquavita sia maggiore, si aumenteranno nella proporzione stessa le altre cose, che vi si devono aggiongere.

CAPO 27 ed ultimo.

Dell'aceto, e modo di farlo.

320.

L'aceto si fa in vari modi con materia vinaria,

» ρᾶς καθ' ἡμέραν γὰ τούτα, διὰ νὰ ἀναλάβῃ ὁ ζωμὸς
 » χρῶμα καὶ γεῦσιν καλήν. Μετέπειτα πέρασε τὸν χυμὸν
 » ἀπὸ ἓνα σακούλη πάνινον, καὶ στεῖψε του, διὰ νὰ εὕγη ὅλος
 » ὁ ζωμὸς, μετὰ τοῦτο κάμε τὸ μέτρον τοῦ ζωμοῦ διὰ νὰ
 » πιστεύσῃ εἰς αὐτὸν κατὰ λόγον ἐκάστης ὑπαρχούσης πίντας,
 » (ἄρθ. 248) δύο πίντας καλοῦ ράχιου τουτέπι τοινοπγεύ-
 » ματος (ἀλκοόλιου). Κοπάνισε ἔπειτα τρεῖς φούκτας ἐκ τῶν
 » ἄνω κουκκουτσίου, τὰ ὅποῖα ἔβαλες καταμέρος, καὶ ἐμ-
 » βαλέτα εἰς τὸν ἄνω ζωμὸν δύο μὲν ἐν τέταρτον τῆς
 » λίστρας (ἡ 4 ὀγγίας) ζάγχαρην, ἥ γλευκοζάχαρην (ἄρθ. 318)
 » ἀνὰ ἐκάστην πίνταν τοῦ ἀνωτέρου ζωμοῦ, ἐπαυξήμενου ἀπὸ
 » τὴν πρόσθεσιν τοῦ ράχιν, καὶ τῶν κουκκουτσίων. Ἀφες τα
 » ὅλα νὰ ἐμβραχώνεις εἰς τὸ αὐτὸν ὀγγεῖον, μέσα εἰς τὸ
 » ὅποῖον πρόσθετες μίαν χειροπληθήν ἥ φούκταν κοριά-
 » γου (μοσχατίταρον), καὶ δίλιγην κανέλαν, ἥ κινάμωμον, ἀνακα-
 » τώνων, ὅλα ἀπαξὲ τῆς ἡμέρας τοῦ λάχιστου, κατὰ ὄκτω ἡμέ-
 » ρας. Ἀφοῦ μεταταῦτα περάσης ἀπὸ τὸ πάνινον σακούλη-
 » νή κουκούλαν τὸν ζωμὸν ἐμβοτίλιασέ του, καὶ πράξε ώς
 » εἰς τὰ προτητερινὰ ἄρθρα ἐδιδάγθης.

Ἄν ἡ ποσότης τοῦ ἐπαυξηγθέντος ζωμοῦ μὲ τὸ ράχιον γρα-
 μεγαλητέρα, ἐπασχάνεις κατὰ τὴν αὐτὴν ἀναλογίαν καὶ τὰ
 ἄλλα, ὅταν πρέπει νὰ πιστεύθων.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΖ'.

Καὶ τελευταῖον. Περὶ τοῦ ὅξους (ὅξυδίου)
 καὶ τρόπος τῆς κατασκευῆς του.